

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本公告全部或任何部份內容而產生或因倚賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。



SINO BIOPHARMACEUTICAL LIMITED

中國生物製藥有限公司

(於開曼群島註冊成立之有限公司)

網站：www.sinobiopharm.com

(股票編號：1177)

截至二零一四年六月三十日止六個月之中期業績公告

財務摘要

截至二零一四年六月三十日止六個月，本集團錄得以下經營業績：

- 營業額約 591,310 萬港元，較去年同期增長約 24.4%；
- 計入透過損益以公允價值列賬之權益投資之未實現公允價值虧損前及後，集團應佔盈利分別約 63,461 萬港元及約 63,248 萬港元，較去年同期分別增長約 23.4% 及約 30.7%；
- 根據集團應佔盈利計入透過損益以公允價值列賬之權益投資之未實現公允價值虧損前及後，每股基本盈利分別約 12.84 港仙及約 12.80 港仙，較去年同期分別增長約 23.3% 及約 30.7%；
- 新產品銷售佔本集團總營業額約 23.3%；及
- 於二零一四年六月三十日之現金及銀行結餘約 480,449 萬港元。

本公司董事會（「董事」）宣佈派發截至二零一四年六月三十日止第二季度之股息每股 1.5 港仙，連同已派發第一季度股息每股 1.5 港仙，兩季度合共派發股息每股 3 港仙。

公司概覽

中國生物製藥有限公司(「本公司」)及其附屬公司(「本集團」)是一家綜合性兼集團化之製藥企業。本集團主要透過應用先進的中藥現代化技術和生物技術，研發、生產及銷售多種促進人類健康的生物藥品、中藥現代製劑及化學藥品。本集團亦策略性地拓展其他業務，其中透過一家位於中華人民共和國(「中國」)湖南省的正大邵陽骨傷科醫院拓展醫療和醫院業務及透過正大天津珍吾堂食品股份有限公司拓展製造及銷售健康食品業務。

主要產品：

| | |
|---------|---|
| 肝病用藥： | 天晴甘美(異甘草酸鎂)注射液、潤眾(恩替卡韋)分散片、名正(阿德福韋酯)膠囊、天晴甘平(甘草酸二銨)腸溶膠囊、甘利欣(甘草酸二銨)注射液和膠囊 |
| 心腦血管用藥： | 依倫平(厄貝沙坦／氫氯噻嗪)片、托妥(瑞舒伐他汀鈣)片、天晴寧(羥乙基澱粉130)注射液 |
| 抗腫瘤用藥： | 天晴依泰(唑來膦酸)注射液 |
| 腸外營養用藥： | 新海能(混合糖電解質)注射液、豐海能果糖注射液 |
| 抗感染用藥： | 天冊(比阿培南)注射液 |
| 肛肠科用藥： | 葛泰(地奧司明)片 |

具發展潛力之主要產品：

| | |
|---------|---|
| 心腦血管用藥： | 天晴甘安(甘油果糖)注射液 |
| 抗腫瘤用藥： | 仁怡(帕米膦酸二鈉葡萄糖)注射液、止若(鹽酸帕洛諾司瓊)注射液、賽維健(雷替曲塞)注射液、晴唯可(注射用地西他濱) |
| 呼吸系統用藥： | 天晴速樂(噻托溴銨)粉霧吸入劑、正大素克(克洛己新)片 |
| 糖尿病用藥： | 泰白(鹽酸二甲雙胍)緩釋片 |

本集團已取得中國國家食品藥品監督管理局頒佈的有關藥品生產質量管理(「GMP」)的規範認證書的劑型包括：大容量注射液、小容量注射液、非PVC共擠膜注射液、膠囊、片劑、散劑和顆粒劑。此外，本集團亦獲得江蘇省衛生廳頒發的GMP膠囊劑保健食品認證書。

本集團一家聯營公司北京泰德製藥股份有限公司已於二零一二年十二月再次獲得日本厚生勞動省對外國製藥企業的GMP認證許可。自此，日本製藥企業可將日本國內在研及已上市的醫藥品無菌製劑委託北京泰德生產，及出口到日本。

本集團主要附屬公司正大天晴藥業集團股份有限公司(「正大天晴」)、南京正大天晴製藥有限公司(「南京正大天晴」)、北京正大綠洲醫藥科技有限公司、江蘇正大豐海製藥有限公司(「江蘇豐海」)、江蘇正大清江製藥有限公司(「江蘇清江」)、青島正大海爾製藥有限公司(「青島海爾」)、上海通用製藥有限公司(「上海通用」)及連雲港潤眾製藥有限公司(「連雲港潤眾」)均屬高新技術企業。正大天晴被中國醫藥工業資訊中心評為「二零一一年中國醫藥企業最具投資價值企業」。此外，南京正大天晴、江蘇清江和江蘇豐海分別被江蘇省科學技術廳認定為「江蘇省抗腫瘤及心腦血管類植物化學藥物製劑工程技術研究中心」、「骨科藥物製劑工程技術研究中心」和「腸外營養工程技術研究中心」。

正大天晴研發中心乃中國人事部授予的「博士後科研工作站」，是中國唯一一個「新型肝病藥物工程技術研究中心」。

二零一一年九月正大天晴的小劑量注射劑獲得國家食品藥品監督管理局批出全國首張新版GMP證書(證書編號CN20110001)。

本公司獲選成為恆生綜合行業指數 – 消費品製造業和恆生綜合小市值指數成份股，於二零一零年三月八日正式生效。

本公司獲納入為MSCI全球標準指數之中國指數成份股，已於二零一三年五月三十一日收市後正式生效。

本集團網站：<http://www.sinobiopharm.com>

管理層討論及分析

行業回顧

受美國經濟復甦及日本第一季度經濟增長超乎預期所帶動，二零一四年上半年的全球經濟表現維持著復甦增長的勢頭，惟包括中國在內的新興經濟市場因受到經濟結構調整所影響，以致宏觀經濟增長幅度下降。國家統計局公佈的中國上半年國內生產總值增長幅度為7.4%，稍為低於二零一三年同期的7.6%。由於國家對醫藥行業推行的多項藥品銷售規範政策相繼出台，再加上受到醫保費用控制、各省招標差異化等各項措施所影響，導致行業的推廣合規要求增多，為醫藥產品推廣帶來更多挑戰，亦令企業營運成本持續上升及影響利潤情況。二零一四年上半年的醫藥行業收入同比增長為13.4%，維持於較低水平的增幅。

業務回顧

於回顧期間內，儘管行業的經營環境因醫保費用控制、各省招標差異化等因素影響，以致增長放緩及經營成本上升；然而，本集團所屬各企業通過強化專注、專業的經營理念，不斷提高生產及品質管制水準。此外，本集團亦積極拓展新市場和新治療領域，並實施精細化的市場管理，促使其產品潤眾錄得持續的高速增長，繼續鞏固本集團在肝病治療領域的領導地位。本集團的托妥片與貝前列素鈉片的市場份額同樣急升，該等產品已成為本集團心腦血管藥物的新增長點；而賽維健注射液、止若注射液及晴唯可注射液穩定快速增長，亦奠定了本集團在腫瘤治療領域的穩固基礎，使本集團之整體業績得以維持穩健的增長。在確保業績增長的同時，集團繼續加大研究及開發（「研發」）方面的投入，令其他主要在研產品得以順利推出。除製藥業務外，本集團亦密切關注和積極發掘醫療和大健康領域的投資機會。

本集團於回顧期間內錄得營業額約591,310萬港元，較去年同期增長約24.4%；計入透過損益以公允價值列賬之權益投資之未實現公允價值虧損前及後，集團應佔盈利分別約63,461萬港元及約63,248萬港元，較去年同期分別增長約23.4%及約30.7%；根據集團應佔盈利計入透過損益以公允

價值列賬之權益投資之未實現公允價值虧損前及後，每股基本盈利分別約12.84港仙及約12.80港仙，較去年同期分別增長約23.3%及約30.7%；現金及銀行結餘約480,449萬港元。

本集團在製藥業務方面繼續以發展專科治療領域相關產品為主，致力打造專科品牌。集團以具規模的肝病用藥系列及心腦血管用藥系列為基礎，積極拓展鎮痛藥、抗腫瘤用藥、骨科用藥、腸外營養用藥、抗感染用藥、呼吸系統用藥、肛腸科用藥及糖尿病用藥等產品。

肝病用藥

截至二零一四年六月三十日止六個月，肝病用藥之淨銷售額約274,390萬港元，佔集團營業額約46.4%。

正大天晴的肝病用藥系列由保肝降酶和抗肝炎病毒用藥兩大類用藥構成。以甘草為原料的甘利欣注射液和膠囊是中國保肝降酶的第一品牌藥。截至二零一四年六月三十日止六個月之銷售額約8,104萬港元。在行政保護期屆滿後，仿製品大批出現，導致市場競爭加劇的情況下，正大天晴推出天晴甘平腸溶膠囊，由於其更優於甘利欣膠囊的療效和擁有知識產權保護，於回顧期間內，銷售額持續上升至約20,209萬港元，較去年同期增長約9.5%。於二零零五年，以甘草為原料提取分離甘草酸，再將結構異化的專利藥天晴甘美注射液上市，同樣顯示出秀麗市場前景。於回顧期間內，該產品銷售額約95,516萬港元，較去年同期增長約9%，相信以甘草為原料的系列藥可確保正大天晴維持保肝降酶藥的市場領先地位。

於二零零六年上市的專利藥名正膠囊是目前國際上以化學合成之抗肝炎病毒的一線藥物，上市後市場反應良好，銷量迅速上升，已經成為抗肝炎病毒的重磅產品。截至二零一四年六月三十日止六個月之銷售額約39,986萬港元。

正大天晴研製的治療乙肝新藥 一潤眾（恩替卡韋）分散片於二零一零年二月獲得新藥證書和生產批件，成為國內首家獲准生產該製劑的企業，並於二零一零年三月推出市場。截至二零一四年六月三十日止六個月之銷售額約 113,030 萬港元，較去年同期增長約 44.6%。潤眾分散片為新一代鳥嘌呤核苷類似物口服藥，主要用於治療乙肝病毒感染，其抑制病毒複製的能力強大，並擁有耐藥率極低的特點。恩替卡韋自二零零五年上市以來，在全球市場上銷售增長迅速，是目前臨床使用效果最好的抗乙肝病藥物之一。

心腦血管用藥

截至二零一四年六月三十日止六個月，計入若干沒有合併但由集團管理的藥品後，心腦血管用藥之調整後淨銷售額約 148,261 萬港元，佔集團調整後營業額約 20.1%。而集團經合併後的心腦血管用藥之淨銷售額約 55,600 萬港元，佔集團營業額約 9.4%。

南京正大天晴的天晴寧注射液為血液容量擴充劑，主要用於患者失血後的血液容量補充。由於此產品可以代替血液，故市場非常龐大。截至二零一四年六月三十日止六個月，該產品銷售額約 10,720 萬港元。另一藥品依倫平片截至二零一四年六月三十日止六個月之銷售總額約 25,368 萬港元，較去年同期增長約 27.5%。托妥鈣片截至二零一四年六月三十日止六個月銷售額約 15,875 萬港元，較去年同期顯著增長約 60.5%。

凱時注射液是根據藥物傳遞系統 (DDS) 理論製成的脂微球靶向製劑，能有效改善心腦血管微循環障礙，也是國內首種脂微球靶向緩釋製劑。其獨有的製劑技術使其療效較同類產品更為顯著，故佔據絕大部份市場佔有率。該產品自上市以來獲得多個國家獎項，更於二零零八年二月獲得日本厚生勞動省 GMP 認證證書。截至二零一四年六月三十日止六個月的凱時注射液的銷售額約 82,945 萬港元。

鎮痛藥

截至二零一四年六月三十日止六個月，計入若干沒有合併但由集團管理的藥品後，鎮痛藥之淨銷售額約 53,591 萬港元，佔集團調整後營業額約 7.3%。

鎮痛藥 – 凱紛注射液是二零零五年推出的產品。該產品的特點是根據 DDS 理論研製而成的脂微球靶向緩釋製劑，具有獨特的靶向性，大大提升產品的鎮痛效果之餘，副作用明顯降低。截至二零一四年六月三十日止六個月之銷售額約 47,663 萬港元，較去年同期增長約 26.3%。

抗腫瘤用藥

截至二零一四年六月三十日止六個月，抗腫瘤用藥之淨銷售額約 50,350 萬港元，佔集團營業額約 8.5%。

抗腫瘤用藥主要由正大天晴和南京正大天晴研發生產，主要產品為天晴依泰注射液、天晴日安注射液、止若注射液、仁怡注射液和賽維健注射液。截至二零一四年六月三十日止六個月，抗腫瘤

用藥之銷售額約 50,350 萬港元，較去年同期增長約 34%。其中，新產品晴唯可注射液於二零一三年一月推出上市，截至二零一四年六月三十日止六個月之銷售額約 3,929 萬港元，較去年同期激增約 150%，證明該產品在市場上的認受性越來越高。

骨科用藥

截至二零一四年六月三十日止六個月，骨科用藥之淨銷售額約 44,539 萬港元，佔集團營業額約 7.5%。

骨科用藥主要產品為新骨化三醇膠丸。截至二零一四年六月三十日止六個月之銷售額約 34,666 萬港元，較去年同期增長約 28.2%。

腸外營養用藥

截至二零一四年六月三十日止六個月，腸外營養用藥之淨銷售額約 40,279 萬港元，佔集團營業額約 6.8%。

腸外營養用藥主要產品為新海能注射液。截至二零一四年六月三十日止六個月之銷售額約 28,430 萬港元，較去年同期增長約 21.7%。截至二零一四年六月三十日止六個月，豐海能果糖注射液之銷售額約 11,440 萬港元，較去年同期增長約 5.3%。

抗感染用藥

截至二零一四年六月三十日止六個月，抗感染用藥之淨銷售額約 31,241 萬港元，佔集團營業額約 5.3%。

抗感染用藥主要產品為天冊注射液。截至二零一四年六月三十日止六個月之銷售額約 28,249 萬港元，較去年同期增長約 25%。

呼吸系統用藥

截至二零一四年六月三十日止六個月，呼吸系統用藥之淨銷售額約16,862萬港元，佔集團營業額約2.9%。

呼吸系統用藥主要產品為天晴速樂粉霧吸入劑。截至二零一四年六月三十日止六個月之銷售額約9,351萬港元，較去年同期顯著增長約57.8%。另一產品正大素克片表現突出，截至二零一四年六月三十日止六個月之銷售額約5,776萬港元，較去年同期增長約21.4%。

肛腸科用藥

截至二零一四年六月三十日止六個月，肛腸科用藥之淨銷售額約11,480萬港元，佔集團營業額約1.9%。

肛腸科用藥主要產品為葛泰片。截至二零一四年六月三十日止六個月之銷售額約9,993萬港元，較去年同期增長約12.2%。

糖尿病用藥

截至二零一四年六月三十日止六個月，糖尿病用藥之淨銷售額約3,397萬港元，佔集團營業額約0.6%。

由正大天晴研發生產的泰白緩釋片是本集團用於糖尿病治療的降糖藥。中國糖尿病患者超逾9,000萬人，而鹽酸二甲雙胍屬降糖藥的一線藥。由於泰白緩釋片有緩慢釋放藥物的作用，可使該藥在患者體內維持平穩的血糖水平。截至二零一四年六月三十日止六個月之銷售額約為2,877萬港元，較去年同期增加約11.5%。

研發

本集團繼續專注心腦血管、肝病、抗腫瘤和呼吸系統等治療領域的新產品研發。於回顧期間內，集團獲得生產批件3件、臨床批件2件、已申報產品增加新適應症7件、臨床完成後申請生產4件、新申報臨床3件及新申報生產22件。已累計有臨床批件、正在進行臨床試驗、申報生產的在研產品共158件，其中心腦血管用藥28件、肝病用藥11件、抗腫瘤用藥68件、呼吸系統用藥6件、糖尿病用藥6件及其它類用藥39件。

一直以來，集團十分重視研發，以結合自主創新、聯合開發及仿創開發的研發理念，不斷提升研發水平和速度，並視其為可持續發展的基礎，加大研發的資金投入。截至二零一四年六月三十日止六個月研發資金投入達約 77,248 萬港元，佔銷售額約 13.1%。

本集團亦十分重視對知識產權的保護，鼓勵企業積極申報各種專利，以提高本集團的核心競爭能力。於回顧期間內，本集團新專利申請 17 項，均為發明專利；取得授權公告專利 21 項，其中發明專利 19 項；及外觀設計 2 項。本集團合共獲得發明專利授權 367 項、授權實用新型專利 4 項及授權外觀設計專利 48 項。

投資者關係

本集團一直以維持高水平之企業管治為目標，以確保集團的持續發展。於回顧期間內，集團積極透過各種渠道與海內外投資者緊密聯繫，保持良好的溝通和關係，以加深投資者對本集團的認識，並了解本集團之最新發展。此外，本集團亦深明投資者對公司管治的啓發和重要性，故籍著與投資者的交流，收集更多寶貴訊息及意見，從而進一步提升企業管治水平。

於回顧期間內，本集團主動向投資者發佈最新業務發展訊息，並積極參與合共 6 個於歐美及亞洲區舉行的大型投資者會議和路演，其中包括「摩根士丹利第五屆年度香港投資者峰會」、「第三十二屆摩根大通保健大會」及「第十七屆瑞信亞洲投資論壇」等。此外，本集團亦為各國際及本地機構投資者安排了多次內地廠房參觀、電話會議及單對單會議，這些活動合共讓超過 400 名投資者充份了解本集團最新營運情況，鞏固股東、投資者及客戶之信心。

此外，本集團於 *Institutional Investor* 雜誌之「二零一四年全亞洲管理團隊」排行榜取得優異排名，並榮獲多項殊榮，反映本集團與投資者界緊密聯繫的成果。這些殊榮包括由買方分析員投票選出的「最佳投資者關係專員（醫療保健和製藥業）」第一位及「最佳榮譽公司」第十五位。本集團的卓越排名，乃綜合亞洲地區買方投資機構中超過 860 名買方分析員及基金經理，以及逾 650 名賣方分析員之正面意見而成。從本集團在各項類別的優異排名，再次顯示了投資界對本集團之高度認可。

與此同時，本集團通過在本公司及香港交易及結算所有限公司網站公佈年報及中期報告、季度、

中期及年度業績公告、披露及通函，並透過適時發放企業公告，向股東及投資者發放公司訊息，以保持高透明度。

企業管治守則

董事認為，本公司於截至二零一四年六月三十日止六個月期間一直遵守上市規則附錄十四所載之《企業管治守則》條文，唯守則條文第A.6.7條有關獨立非執行董事（「獨董」）及其他非執行董事出席股東會除外。本公司四位獨董中，兩位獨董有出席本公司於二零一四年五月二十七日舉行之股東週年大會（「股東週年大會」），另外兩位獨董則因其他業務安排而缺席股東週年大會。

董事進行證券交易的標準守則

本公司已採納載於上市規則附錄十所載之《上市公司董事進行證券交易的標準守則》（「標準守則」）的所有規定守則。在向所有董事作出特定查詢後，確認所有董事已遵守上市公司董事進行證券交易的標準守則所訂的規定。

流動資金及財務資源

本集團之流動資金狀況仍維持強勁。於回顧期間內，本集團之資金主要來自日常業務、於二零零五年出售中外科技有限公司、分別於二零一零年一月及六月進行先舊後新配售及於二零一三年十二月訂立之貸款協議下已提取之銀團貸款全數額度所得之現金。於二零一四年六月三十日，本集團之現金及銀行結餘約480,449萬港元（二零一三年十二月三十一日：約298,134萬港元）。

資本架構

於二零一四年六月三十日，本集團有短期貸款，金額約為7,495萬港元（二零一三年十二月三十一日：約7,415萬港元）及長期貸款，金額約為129,324萬港元（二零一三年十二月三十一日：無）。

資產抵押

於二零一四年六月三十日，本集團概無任何資產抵押（二零一三年十二月三十一日：無）。

或然負債

於二零一四年六月三十日，本集團及本公司均沒有重大之或然負債（二零一三年十二月三十一日：無）。

資產及負債比率

於二零一四年六月三十日，本集團之總資產約1,298,689萬港元(二零一三年十二月三十一日：約996,887萬港元)，總負債約560,926萬港元(二零一三年十二月三十一日：約274,390萬港元)，而資產及負債比率(總負債除以總資產)約43.2%(二零一三年十二月三十一日：約27.5%)。

僱員及薪酬政策

本集團根據僱員之表現、經驗及當時之市場薪酬，釐訂其薪津。其他僱員福利包括強積金、保險及醫療、資助培訓，以及購股權計劃。於回顧期間內，僱員成本(包括董事酬金)總額約為487,263,000港元(二零一三年：約382,700,000港元)。

承受匯率波動風險

本集團大部份資產及負債均以人民幣、美元及港元定值。於中國的合資企業獲准為經常性項目(包括向合資企業的外方投資者支付股息及盈利)將人民幣兌換成外幣。港元與美元之匯率長期以固定聯繫匯率掛鈎，董事認為本集團不會承受重大之外幣匯率風險，因此並無實施對沖或其他措施。

展望

二零一四年下半年的中國宏觀經濟形勢仍然充滿不明朗因素，產業結構的調整及部份傳統行業的低迷情況將為經濟增長帶來一定的下行壓力。儘管醫藥行業仍會面臨諸多政策制約，但上半年出台的有關改良低價藥品價格管理政策，擴大了醫院及醫保可用藥物範圍及數量；而今年五月份發佈的《互聯網食品藥品經營監督管理辦法(徵求意見稿)》和國家在經營管理藥品互聯網上的一系列研究，更為未來中國醫藥市場締造更大的發展空間。此外，上半年出台的《關於非公立醫療機構醫療服務實行市場調節價有關問題的通知》和一系列有關公立醫院改革的措施，亦為民營醫院的發展造就了機會。

總括而言，本集團預期下半年的整體中國醫藥市場將繼續保持平穩，並且同樣充滿機會和新挑戰。

致謝

承蒙各位股東的鼎力信賴、支持和理解，本集團全體員工不懈努力，本人謹代表董事會致以謝意。

業績

本公司董事會宣佈本集團截至二零一四年六月三十日止六個月之未經審核簡明綜合業績，連同二零一三年同期之未經審核簡明綜合業績比較數字如下：

簡明綜合損益表

| | 附註 | 截至六月三十日止六個月 二零一四年 千港元 (未經審核) | 二零一三年 千港元 (未經審核) |
|-------------------------|----|---------------------------------------|------------------------|
| 營業額 | 3 | 5,913,100 | 4,751,814 |
| 銷售成本 | | <u>(1,291,471)</u> | <u>(1,020,581)</u> |
| 毛利 | | 4,621,629 | 3,731,233 |
| 其他收入及利潤 | 3 | 125,593 | 74,222 |
| 銷售及分銷成本 | | <u>(2,624,512)</u> | <u>(2,206,251)</u> |
| 行政費用 | | <u>(289,634)</u> | <u>(319,171)</u> |
| 其他費用 | | <u>(859,554)</u> | <u>(571,099)</u> |
| 財務成本 | 4 | <u>(10,022)</u> | <u>(863)</u> |
| 應佔聯營公司之盈利 | | <u>169,577</u> | <u>147,936</u> |
| 除稅前盈利 | 5 | 1,133,077 | 856,007 |
| 所得稅費用 | 6 | <u>(222,824)</u> | <u>(160,701)</u> |
| 本期間盈利 | | <u><u>910,253</u></u> | <u><u>695,306</u></u> |
| 盈利歸屬於： | | | |
| 母公司持有者 | | 632,479 | 483,895 |
| 非控制權益 | | <u>277,774</u> | <u>211,411</u> |
| | | <u><u>910,253</u></u> | <u><u>695,306</u></u> |
| 歸屬於母公司普通股 權益持有者之每股盈利 | 8 | | |
| — 基本及攤薄後 | | <u><u>12.80 港仙</u></u> | <u><u>9.79 港仙</u></u> |

本年度應付及建議股息之詳情列載於附註7。

簡明綜合全面收益表

| | 截至六月三十日止六個月 | |
|----------------------------|------------------------|------------------------|
| | 二零一四年 千港元 (未經審核) | 二零一三年 千港元 (未經審核) |
| 本期間盈利 | 910,253 | 695,306 |
| 其他全面(虧損)/收益 | | |
| 其他全面(虧損)/收益於往後期間將重新分類為損益： | | |
| 海外營運換算之匯兌差額 | (112,442) | 77,904 |
| 其他全面(虧損)/收益淨額於往後期間將重新分類為損益 | (112,442) | 77,904 |
| 本期間其他全面(虧損)/收益，除稅後 | (112,442) | 77,904 |
| 本期間總全面收益 | 797,811 | 773,210 |
| 歸屬於： | | |
| 母公司持有者 | 546,621 | 548,028 |
| 非控制權益 | 251,190 | 225,182 |
| | 797,811 | 773,210 |

簡明綜合財務狀況表

| | 附註 | 二零一四年 六月三十日 千港元 (未經審核) | 二零一三年 十二月三十一日 千港元 (經審核) |
|------------------|----|---------------------------------|----------------------------------|
| 非流動資產 | | | |
| 物業、廠房及設備 | | 2,120,202 | 2,107,111 |
| 預付土地租賃費用 | | 257,667 | 192,969 |
| 商譽 | | 58,003 | 58,083 |
| 其他無形資產 | | 88,211 | 87,759 |
| 於聯營公司之投資 | | 1,221,126 | 1,119,122 |
| 可供出售投資 | | 411,691 | 142,747 |
| 遞延稅項資產 | | 118,011 | 122,243 |
| 長期預付款 | | 303,245 | 311,942 |
| 總非流動資產 | | 4,578,156 | 4,141,976 |
| 流動資產 | | | |
| 存貨 | | 777,451 | 805,343 |
| 交易及票據應收賬款 | 9 | 2,006,160 | 1,582,998 |
| 預付、按金及其他應收款 | | 645,333 | 317,506 |
| 應收相關公司款項 | | 696 | 1,019 |
| 透過損益以公允價值列賬之權益投資 | | 174,596 | 138,682 |
| 現金及銀行結餘 | 10 | 4,804,494 | 2,981,343 |
| 總流動資產 | | 8,408,730 | 5,826,891 |
| 流動負債 | | | |
| 應付賬款 | 11 | 529,070 | 475,003 |
| 應付稅項 | | 77,715 | 58,267 |
| 其他應付款及預提費用 | | 3,452,513 | 1,971,324 |
| 附息銀行借款 | | 74,952 | 74,153 |
| 應付相關公司款項 | | 8,119 | 1,123 |
| 總流動負債 | | 4,142,369 | 2,579,870 |
| 淨流動資產 | | 4,266,361 | 3,247,021 |
| 總資產減流動負債 | | 8,844,517 | 7,388,997 |
| 非流動負債 | | | |
| 遞延政府補貼 | | 98,941 | 96,197 |
| 附息銀行借款 | | 1,293,237 | — |
| 遞延稅項負債 | | 74,709 | 67,837 |
| 總非流動負債 | | 1,466,887 | 164,034 |
| 淨資產 | | 7,377,630 | 7,224,963 |
| 權益 | | | |
| 歸屬於母公司持有者之權益 | | | |
| 已發行股本 | 12 | 123,536 | 123,536 |
| 儲備 | | 5,663,028 | 5,264,651 |
| 建議末期股息 | | — | 98,829 |
| 非控制權益 | | 5,786,564 | 5,487,016 |
| | | 1,591,066 | 1,737,947 |
| 總權益 | | 7,377,630 | 7,224,963 |

附註：

1. 編製基準

該等財務報表乃根據香港會計師公會所頒佈之香港財務報告準則(「香港財務報告準則」)(當中包括所有香港財務報告準則、香港會計準則及詮釋)、香港公認會計準則及香港公司條例之披露規定而編製。該等財務報表乃根據歷史成本慣例編製，惟若干界定為物業、廠房及設備之建築物和權益投資以公允價值計量。除另有所指外，該等財務報表乃以港元(「港元」)呈列，所有價值調整至最接近之千位數。

本未經審核綜合財務資料應與二零一三年年度財務報表一併閱讀。

編製本未經審核綜合財務資料所採用之會計政策及計算方法與截至二零一三年十二月三十一日止年度之財務報表所採用者相符。

綜合基準

綜合財務報表包括本公司及其附屬公司(統稱「本集團」)截至二零一四年六月三十日止六個月之財務報表。附屬公司乃採用與本公司相同呈報日及一致會計政策來編製財務報表。附屬公司之業績自本集團取得控制權之日期起綜合，及綜合至直至該等控制權終止日期為止。

收益或虧損及其他全面收益乃歸屬於母公司持有者及非控制權益，即使此舉會引致非控制權益為負數結餘。有關本集團內公司間交易產生之集團內部公司之所有資產及負債、權益、收益、費用及現金流均全部於綜合時抵銷。

一家附屬公司之擁有權權益發生變動(並未喪失控制權)，則按權益交易列賬。

倘本集團失去對一家附屬公司之控制權，則其撤銷確認(i)該附屬公司之資產(包括商譽)及負債；(ii)任何非控制權益之賬面價值；及(iii)於權益內記錄之累計匯兌差額；及確認(i)所收代價之公允價值；(ii)所保留任何投資之公允價值；及(iii)損益賬中任何因此產生之盈餘或虧損。先前於其他全面收益表內確認之本集團應佔部份將按相同基準重新分類為損益或滾存盈利(視何者屬適)，尤如集團已直接出售該相關資產或負債。

2. 經營分部資料

按管理層所需，本集團將業務按產品和服務分成業務單位，持續經營業務之三個可呈報營運分部資料如下：

- (a) 中藥現代製劑及西藥分部包括生產、銷售及配銷中藥現代製劑產品及西藥產品；
- (b) 投資分部為從事長期及短期投資；及
- (c) 其他分部主要包括 (i) 本集團之研發部門，並提供服務予第三方；及 (ii) 相關醫療及醫院業務。

管理層會獨立監察營運分部之業績而作出資源分配之決定及評定其表現。分部表現評估乃根據可呈報分部盈利／(虧損)，即本集團經調整稅前盈利／(虧損)。

分部資產不包括被視為以集團形式管理之遞延稅項資產及於聯營公司之權益。

分部負債不包括被視為以集團形式管理之應付稅項及遞延稅項負債。

截至二零一四年六月三十日止六個月之分部業績

| | 中藥現代 製劑及西藥 千港元 | 投資 千港元 | 其他 千港元 | 總計 千港元 |
|-----------|----------------------|-----------------|----------------|-------------------|
| 分部營業額： | | | | |
| 售往外部的客戶 | 5,775,624 | — | 137,476 | 5,913,100 |
| 合計 | <u>5,775,624</u> | <u>—</u> | <u>137,476</u> | <u>5,913,100</u> |
| 分部業績 | <u>1,065,572</u> | <u>(37,335)</u> | <u>26,455</u> | <u>1,054,692</u> |
| 調整： | | | | |
| 利息及不可分攤利潤 | | | | 45,513 |
| 應佔聯營公司之盈利 | | | | 169,577 |
| 不可分攤的費用 | | | | (136,705) |
| 除稅前盈利 | | | | 1,133,077 |
| 所得稅費用 | | | | (222,824) |
| 本期間盈利 | | | | <u>910,253</u> |
| 資產及負債 | | | | |
| 分部資產 | 7,532,485 | 3,804,716 | 310,548 | 11,647,749 |
| 調整： | | | | |
| 於聯營公司之投資 | | | | 1,221,126 |
| 其他不可分攤資產 | | | | 118,011 |
| 總資產 | | | | <u>12,986,886</u> |
| 分部負債 | 3,839,735 | 1,514,836 | 102,261 | 5,456,832 |
| 調整： | | | | |
| 其他不可分攤負債 | | | | 152,424 |
| 總負債 | | | | <u>5,609,256</u> |
| 其他分部資料： | | | | |
| 折舊和攤銷 | <u>99,071</u> | <u>768</u> | <u>8,682</u> | <u>108,521</u> |
| 資本支出 | <u>182,148</u> | <u>2,317</u> | <u>5,199</u> | <u>189,664</u> |
| 其他非現金費用 | <u>624</u> | <u>—</u> | <u>5</u> | <u>629</u> |

截至二零一三年六月三十日止六個月之分部業績

| | 中藥現代 製劑及西藥 千港元 | 投資 千港元 | 其他 千港元 | 總計 千港元 |
|----------------|----------------------|-----------------|----------------|------------------|
| 分部營業額： | | | | |
| 售往外部的客戶 | 4,631,561 | — | 120,253 | 4,751,814 |
| 合計 | <u>4,631,561</u> | <u>—</u> | <u>120,253</u> | <u>4,751,814</u> |
| 分部業績 | <u>763,284</u> | <u>(10,720)</u> | <u>23,565</u> | 776,129 |
| 調整： | | | | |
| 利息及不可分攤利潤 | | | | 26,829 |
| 應佔聯營公司之盈利 | | | | 147,936 |
| 不可分攤的費用 | | | | <u>(94,887)</u> |
| 除稅前盈利 | | | | 856,007 |
| 所得稅費用 | | | | <u>(160,701)</u> |
| 本期間盈利 | | | | <u>695,306</u> |
| 資產及負債 | | | | |
| 分部資產 | 5,435,328 | 2,252,052 | 310,190 | 7,997,570 |
| 調整： | | | | |
| 於聯營公司之投資 | | | | 1,009,841 |
| 其他不可分攤資產 | | | | <u>69,364</u> |
| 總資產 | | | | <u>9,076,775</u> |
| 分部負債 | 2,702,934 | 118,918 | 85,348 | 2,907,200 |
| 調整： | | | | |
| 其他不可分攤負債 | | | | <u>81,628</u> |
| 總負債 | | | | <u>2,988,828</u> |
| 其他分部資料： | | | | |
| 折舊和攤銷 | <u>81,735</u> | <u>906</u> | <u>9,230</u> | <u>91,871</u> |
| 資本支出 | <u>115,026</u> | <u>—</u> | <u>4,916</u> | <u>119,942</u> |
| 其他非現金費用 | <u>808</u> | <u>—</u> | <u>—</u> | <u>808</u> |

由於本集團之營業額逾90%來自中國大陸顧客及本集團之資產逾90%位於中國大陸，故不顯示地理區域的分類資料。

由於沒有單一顧客於二零一四年及二零一三年六月三十日止六個月內佔本集團營業額逾10%，故不顯示主要顧客。

3. 營業額、其他收入及利潤

營業額乃指已售出貨品的發票淨值減去退貨和折扣。

營業額、其他收入和利潤分析如下：

| | 截至六月三十日止六個月 | |
|----------------|-------------------------|-------------------------|
| | 二零一四年 千港元 (未經審核) | 二零一三年 千港元 (未經審核) |
| 營業額 | | |
| 貨品銷售 | <u>5,913,100</u> | <u>4,751,814</u> |
| | <u>5,913,100</u> | <u>4,751,814</u> |
| 其他收入及利潤 | | |
| 銀行利息收入 | 45,513 | 26,829 |
| 股息收入 | 3,916 | 11,579 |
| 出售廢料 | 2,784 | 2,250 |
| 政府補貼 | 40,468 | 18,576 |
| 其他 | <u>32,912</u> | <u>14,988</u> |
| | <u>125,593</u> | <u>74,222</u> |

4. 財務成本

| | 截至六月三十日止六個月 | |
|-----------------|------------------------|------------------------|
| | 二零一四年 千港元 (未經審核) | 二零一三年 千港元 (未經審核) |
| 於五年內全數償還的銀行借款利息 | <u>10,022</u> | <u>863</u> |

5. 除稅前盈利

本集團除稅前盈利已扣除／(計入)：

| | 截至六月三十日止六個月 | |
|---|------------------------|------------------------|
| | 二零一四年 千港元 (未經審核) | 二零一三年 千港元 (未經審核) |
| 銷售成本 | 1,291,471 | 1,020,581 |
| 折舊 | 105,655 | 90,057 |
| 預付土地租賃費用確認 | 684 | 336 |
| 其他無形資產攤銷 | 2,182 | 1,478 |
| 研究及開發費 | 772,479 | 473,594 |
| 銀行利息收入 | (45,513) | (26,829) |
| 股息收入 | (3,916) | (11,579) |
| 公允價值虧損，淨額： 透過損益以公允價值列賬之權益投資 －持作交易 | 2,130 | 30,521 |
| 經營租賃之最低租金： 土地及樓宇 | 7,484 | 7,171 |
| 核數師酬金 | 2,048 | 1,924 |
| 員工成本(包括董事酬金) 工資及薪金 | 408,362 | 358,294 |
| 退休金供款 | 78,901 | 24,406 |
| | <u>487,263</u> | <u>382,700</u> |
| 應收賬款減值虧損計提 | 46,894 | 47,919 |
| 海外匯兌差異，淨額 | 16,434 | (26,762) |

6. 所得稅費用

| | 截至六月三十日止六個月 | |
|-------------|------------------------|------------------------|
| | 二零一四年 千港元 (未經審核) | 二零一三年 千港元 (未經審核) |
| 本集團： | | |
| 本期間－香港 | — | — |
| 本期間－中國大陸所得稅 | 181,320 | 161,100 |
| 遞延稅項 | 41,504 | (399) |
| 本期間稅金 | <u>222,824</u> | <u>160,701</u> |

香港所得稅以本期間內於香港所產生之預計應課稅收入按稅率16.5% (二零一三年：16.5%) 予以撥備。應課稅收入乃根據適用於本集團所營運之國家的稅率計算，並根據現法規、詮釋及慣例而作出調整。

於二零一四年六月三十日止六個月內，由於正大天晴、南京正大天晴、江蘇豐海、江蘇清江、青島海爾、上海通用及連雲港潤眾被評為「高新技術企業」，彼等之企業所得稅稅率均為15%。

除上述企業外，其他位於中國之企業於二零一四年之所得稅稅率為25%。

7. 股息及暫停辦理股份過戶登記手續

董事會建議派發截至二零一四年六月三十日止三個月之第二季度股息每股普通股1.5港仙(二零一三年：1港仙)。該股息將於二零一四年九月二十六日(星期五)派發予二零一四年九月十六日(星期二)名列本公司股東名冊之股東。

本公司將於二零一四年九月十五日(星期一)至二零一四年九月十六日(星期二)(包括首尾兩天)暫停辦理股份過戶登記手續。為確保有權收取第二季度股息，各股東須於二零一四年九月十二日(星期五)下午四時前將所有文件連同有關股票交回本公司之股份過戶登記分處卓佳登捷時有限公司，地址為香港皇后大道東183號合和中心22樓，方為有效。

8. 歸屬於母公司普通股權益持有者之每股盈利

每股基本盈利乃按本期間股東應佔淨利潤約632,479,000港元(二零一三年：約483,895,000港元)及期間內已發行加權平均數普通股4,941,461,473股(二零一三年：4,941,461,473股)而計算。

本集團於該兩個期間內概無潛在攤薄普通股。

9. 交易及票據應收賬款

本集團對客戶的銷售主要為賒銷，除新客戶需支付現款外，賒貨期由60天至180天。本集團對應收賬款控制嚴謹，成立貨款管理部以減低風險。過期欠款由高級管理層定期查閱。根據上述情況及本集團之應收賬款以分散客戶為主，並無高度集中信貸的風險。應收賬款並無利息。

於呈報日，本集團之應收賬款減去撥備並按發票日計算的賬齡分析如下：

| | 二零一四年 六月三十日 千港元 (未經審核) | 二零一三年 十二月三十一日 千港元 (經審核) |
|----------|---------------------------------|----------------------------------|
| 少於90天 | 1,857,056 | 1,329,120 |
| 91天至180天 | 122,857 | 236,492 |
| 超逾180天 | 26,247 | 17,386 |
| | <u>2,006,160</u> | <u>1,582,998</u> |

10. 現金及銀行結餘

| | 二零一四年 六月三十日 千港元 (未經審核) | 二零一三年 十二月三十一日 千港元 (經審核) |
|--------------|---------------------------------|----------------------------------|
| 無限制之現金及銀行結餘 | 1,472,133 | 1,438,151 |
| 於三個月內期滿之定期存款 | 2,811,819 | 1,452,262 |
| 超逾三個月期滿之定期存款 | 520,542 | 90,930 |
| | <u>4,804,494</u> | <u>2,981,343</u> |

11. 應付賬款

於呈報日，本集團之應付賬款按發票日期計算的賬齡分析如下：

| | 二零一四年 六月三十日 千港元 (未經審核) | 二零一三年 十二月三十一日 千港元 (經審核) |
|----------|---------------------------------|----------------------------------|
| 少於90天 | 418,205 | 364,359 |
| 91天至180天 | 49,074 | 72,853 |
| 超逾180天 | 61,791 | 37,791 |
| | <u>529,070</u> | <u>475,003</u> |

12. 股本

| | 二零一四年 六月三十日 千港元 (未經審核) | 二零一三年 十二月三十一日 千港元 (經審核) |
|--|---------------------------------|----------------------------------|
| 法定股本： | | |
| 8,000,000,000 股普通股每股0.025港元 (二零一三年：8,000,000,000 股普通股每股0.025港元) | <u>200,000</u> | <u>200,000</u> |
| 已發行及已繳足股本： | | |
| 4,941,461,473 股普通股每股0.025港元 (二零一三年：4,941,461,473 股普通股每股0.025港元) | <u>123,536</u> | <u>123,536</u> |

獨立非執行董事、審核委員會及業績審閱

本集團已遵守上市規則第3.10及3.10(A)條委任足夠人數之獨董，其中最少一位獨董擁有相關的專業資格或會計或財務管理經驗。本公司已委任四位獨董及其中一位擁有財務管理經驗，有關各人之簡歷已刊載於本公司二零一三年年報內。

審核委員會由三位獨董組成。審核委員會已與管理層檢討本集團採用之會計準則及規例，並討論內部監控及財務報告事項，包括審閱本公司截至二零一四年六月三十日止六個月之未經審核綜合財務報告。

購買、出售或贖回上市證券

於二零一四年一月一日至二零一四年六月三十日止期間內，本公司或其任何附屬公司概無購買、出售或贖回任何本公司之上市證券。

承董事會命
中國生物製藥有限公司
主席
謝炳

中國，二零一四年八月二十五日

於本公告日，本公司董事會包括七位執行董事，即謝炳先生、張寶文先生、徐曉陽先生、謝忻先生、鄭翔玲女士、陶惠啟先生及何惠宇先生以及四位獨立非執行董事，即陸正飛先生、李大魁先生、李軍女士及梅興保先生。